



**INFRASTRUKTURA
I ŚRODOWISKO**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



SPÓŁKA WODNO-ŚCIEKOWA
SWARZEWO

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI



Swarzewo, dnia 04.07.2013 r.

**PYTANIA, ODPOWIEDZI, WYJAŚNIENIA DO TREŚCI SPECYFIKACJI ISTOTNYCH
WARUNKÓW ZAMÓWIENIA - POSTĘPOWANIE
O UDZIELENIE ZAMÓWIENIA PUBLICZNEGO PROWADZONE
W TRYBIE PRZETARGU NIEOGRANICZONEGO – ZNAK: POIiŚ/ZP/2/2013/01**

dot. postępowania o udzielenie zamówienia publicznego prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego na: część 1 - rozbudowę oczyszczalni ścieków w Swarzewie, część 2 - rozbudowę rurociągu zrzutowego z Oczyszczalni Ścieków w Swarzewie – część morska. Inwestycja realizowana w ramach Projektu nr POIiŚ.01.01.00-00-322/12 „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji Puck” – znak: POIiŚ/ZP/2/2013/01.

1. Zamawiający, działając na podstawie art.38 ust.1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (tj. Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759 z późn. zm.) – udziela następujących wyjaśnień dotyczących treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na: część 1 - rozbudowę oczyszczalni ścieków w Swarzewie, część 2 - rozbudowę rurociągu zrzutowego z Oczyszczalni Ścieków w Swarzewie – część morska. Inwestycja realizowana w ramach Projektu nr POIiŚ.01.01.00-00-322/12 „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji Puck” – znak: POIiŚ/ZP/2/2013/01:



**INFRASTRUKTURA
I ŚRODOWISKO**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



SPÓŁKA WODNO-ŚCIEKOWA
SWARZEWO

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI



Lp.	Treść pytania	Wyjaśnienie Zamawiającego
1	<p>Zgodnie z warunkiem dysponowania osobami zdolnymi do wykonania zamówienia. Zamawiający uzna spełnienie tego warunku, jeżeli wykonawca wykaże się dysponowaniem m.in. osoby, która będzie pełniła funkcje Kierownika Kontraktu posiadającej co najmniej 3 letnie doświadczenie zawodowe, w tym w pełnieniu funkcji Kierownika Kontraktu na co najmniej jednym zadaniu inwestycyjnym.</p> <p>W związku z faktem iż pojęcie Kierownika Kontraktu w przeciwieństwie do pojęcia Kierownika Budowy nie jest zdefiniowane w Prawie budowlanym, prosimy o podanie definicji, która precyzyjnie określałaby zakres obowiązków i uprawnień Kierownika Kontraktu, w tym określenie wymogów kwalifikacyjnych w celu prawidłowego wykazania się spełnieniem warunku dysponowania osobami zdolnymi do wykonania zamówienia.</p>	Zgodnie z treścią SIWZ
2	<p>Zgodnie z zapisem §3 ust 2 projektu umowy Inżynier Kontraktu w uzasadnionych przypadkach może polecić Wykonawcy wstrzymanie lub opóźnienie rozpoczęcia jakichkolwiek czynności w ramach realizowanych robót. Prosimy o doprecyzowanie w jakich sytuacjach Inżynier Kontraktu uprawniony byłby do zastosowania polecenia wstrzymania lub opóźnienia rozpoczęcia czynności w ramach realizowanych robót? Czy zastosowanie polecenia w powyższym zakresie przez Inżyniera Kontraktu może skutkować zmianą terminu zakończenia robót budowlanych określonych na dzień 30.06.2015 r.?</p>	Zgodnie z treścią SIWZ



**INFRASTRUKTURA
I ŚRODOWISKO**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



SPÓŁKA WODNO-ŚCIEKOWA
SWARZEWO

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI



3	<p>§11 wzoru umowy</p> <p>Czy w przypadku, gdy oferent posiada dwie polisy ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej z tytułu prowadzenia działalności gospodarczej: zawierane na okresy roczne, z łączną sumą gwarancyjną spełniającą wymagany limit. Zamawiający uzna, że spełnił on wymagania w zakresie wymagań dot. ubezpieczenia</p>	Zgodnie z treścią SIWZ
4	<p>Wykonawca wobec - jego zdaniem - braku precyzji w sformułowaniu postanowienia ust. 3 §9 obu wzorów umów zwraca się do Zamawiającego o potwierdzenie czy Wykonawca jest uprawniony i zobowiązany do zgłaszania błędów oraz pominięć w dokumentacji projektowej dostarczonej przez Zamawiającego w trybie art. 139 Ustawy Prawo zamówień publicznych w związku z art. 651 Kodeksu cywilnego?</p>	Zgodnie z treścią SIWZ
5	<p>Jakie czynności i ich skutki Zamawiający uważa za „zakłócenie normalnej pracy” w świetle zapisu ust. 14 §2 obu wzorów umów ?</p> <p>Jako profesjonalny Wykonawca nadmieniamy, iż nie możemy zgodzić się z powyższym zapisem, ponieważ realizacja robót budowlanych na czynnej oczyszczalni sama w sobie i ze swej natury skutkuje zakłóceniem jej normalnej pracy.</p>	Zamawiający wyjaśnia, iż roboty budowlane nie mogą pogarszać dopuszczalnych wartości parametrów określonych w aktualnym Pozwoleniu Wodno - Prawnym
6	<p>a) Czyją własność będą stanowiły materiały z rozbiórek - Zamawiającego czy Wykonawcy?</p> <p>b) Jeżeli materiały z rozbiórek będą stanowiły własność Zamawiającego to Wykonawca zwraca się z prośbą do Zamawiającego o wskazanie miejsca Ich złożenia o powierzchni nie mniejszej niż 10.000 m², co jest niezbędne dla umożliwienia Wykonawcy prawidłowej wyceny przedmiotu zamówienia i złożenia oferty w postępowaniu.</p>	Zgodnie z treścią SIWZ



**INFRASTRUKTURA
I ŚRODOWISKO**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



SPÓŁKA WODNO-ŚCIEKOWA
SWARZEWO

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI



7	<p>Czy Zamawiający w świetle zapisów wskazanych we wzorze umowy dotyczących warunków odbiorowych i rozliczenia wykonania umowy dokona modyfikacji zapisów SIWZ poprzez wprowadzenie możliwości udzielenia wybranemu wykonawcy zaliczki zabezpieczonej stosowną gwarancją jej zwrotu?</p> <p>Wykonawca nadmienia, iż wskazane we wzorze umowy zasady dotyczące warunków odbiorowych i rozliczeń są niekorzystne zarówno dla Zamawiającego, jak i Wykonawcy, w szczególności w kontekście braku możliwości lub znacznych utrudnień w płynnej redystrybucji środków 2 dofinansowania. Udzielenie zaś zaliczki stanowiłoby, w szczególności z uwagi na zakres przedmiotu zamówienia znaczące wsparcie dla wybranego wykonawcy w koniecznym finansowaniu zadania.</p>	Zgodnie z treścią SIWZ
8	<p>Wykonawca zwraca się do Zamawiającego z prośbą o potwierdzenie, że parametry techniczne wskazane przez Zamawiającego w załączniku nr 10 do oferty są wszystkimi parametrami technicznymi określającymi zgodność materiałów lub urządzeń przedkładanych do zatwierdzenia?</p>	Zamawiający wyjaśnia, iż załącznik nr 10 do SIWZ stanowi element oferty służący do oceny równoważności w stosunku do rozwiązań opisanych w dokumentacji projektowej.
9	<p>Czy Zamawiający potwierdza, że zgodnie z art. 82 ust. 3 Ustawy Prawo zamówień publicznych - Treść oferty musi odpowiadać treści SIWZ, której elementem składowym jest wzór umowy oraz zgodnie zapisem wprowadzonym przez Zamawiającego w §9 ust. 2 obu wzorów umów Wykonawca składa oświadczenie w przedmiotowym zakresie opisanym w przytoczonym paragrafie umowy na podstawie wyłącznie dokumentacji przetargowej dostarczonej przez Zamawiającego na etapie postępowania przetargowego, w zakresie możliwym dla Wykonawcy do ustalenia na w/w etapie?</p>	Patrz zmiana treści SIWZ poniżej
10	<p>Czy Zamawiający potwierdza, że Wykonawca podpisze jedną umowę w przypadku złożenia oferty (a w konsekwencji jej wyboru) na obie części przedmiotowego zadania wskazanego powyżej?</p>	Zamawiający wyjaśnia, iż w każdym przypadku będą podpisane oddzielne umowy. Zamawiający nie dopuszcza podpisania jednej umowy na obie części przedmiotu zamówienia



**INFRASTRUKTURA
I ŚRODOWISKO**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



SPÓŁKA WODNO-ŚCIEKOWA
SWARZEWO

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI



11	<p>W świetle zapisów §10 wzoru umowy w zakresie otrzymanego przez Zamawiającego dofinansowania dla przedmiotowego zadania inwestycyjnego z Projektu nr POIiŚ.01.01.00.-00-322/12 „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji Puck” oraz na podstawie art. 10 ust. 1 w związku z art. 14 ust. 1 ustawy o dostępie do informacji publicznej z dnia 6 września 2001r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1198) Wykonawca zwraca się z prośbą do Zamawiającego o udostępnienie na stronie internetowej Zamawiającego kopii wszystkich umów o dofinansowanie zadania inwestycyjnego wskazanego jw. wraz z załącznikami.</p>	<p>Zamawiający wyjaśnia, iż zamieścił umowę o dofinansowanie na stronie internetowej Zamawiającego www.sws-swarzewo.pl</p>
12	<p>Zbiornik retencyjny i reaktor SBR (tj. obiekt 03.0 i 04.5) zgodnie z treścią SIWZ muszą być wykonane z płyt stalowych pokrytych wtopionym epoksydem lub szklawione. Czy Zamawiający dopuści wykonanie ww. obiektów jako zbiorniki żelbetowe?</p>	<p>Zgodnie z treścią SIWZ</p>

2. Zamawiający, działając na podstawie art.38 ust.4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759 z późn.zm.) wprowadza następujące zmiany treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na: część 1 - rozbudowę oczyszczalni ścieków w Swarzewie, część 2 - rozbudowę rurociągu zrzutowego z Oczyszczalni Ścieków w Swarzewie – część morska. Inwestycja realizowana w ramach Projektu nr POIiŚ.01.01.00-00-322/12 „Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji Puck” – znak: POIiŚ/ZP/2/2013/01:

1. Rozdz. XII. WZORY UMÓW, UMOWA NR POIiŚ/01/2013/01, UMOWA NR POIiŚ/01/2013/02 – dla części 1 i części 2 §9 - SIWZ:

- otrzymują – po zmianie – brzmienie:

Wykonawca zapewnia i zobowiązuje się wobec Zamawiającego, że:

1. Zapoznał się oraz akceptuje wszystkie warunki techniczne, w tym gruntowe i wodne, oraz inne ryzyka związane z wykonawstwem robót budowlanych i nie będzie z tego tytułu podnosił żadnych roszczeń wobec Zamawiającego, chyba że dane ryzyka nie mogły być przewidziane przez Wykonawcę nawet przy założeniu działania przez niego z należytą starannością.
2. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się z dokumentacją wskazaną w §31 ust.7 umowy i nie wnosi do nich zastrzeżeń, odpowiednio, co do ich zupełności, prawidłowości lub stanu, jak też potwierdza, iż uwzględnił ww. czynności w oferowanej cenie i nie widzi przeszkód w pełnym i terminowym wykonaniu niniejszej umowy. Na dokonanie zmian, które mogłyby spowodować zmiany w projekcie budowlanym, Wykonawca musi uzyskać zgodę (w formie pisemnej pod rygorem nieważności) Zamawiającego, a także uzyskać odpowiednie pozwolenia



**INFRASTRUKTURA
I ŚRODOWISKO**
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



SPÓŁKA WODNO-ŚCIEKOWA
SWARZEWO

UNIA EUROPEJSKA
FUNDUSZ SPÓJNOŚCI



- i zgody organów administracyjnych, jeżeli taki wymóg wynika z obowiązujących przepisów prawa. Jeżeli uzyskanie ww. pozwoleń i zgód będzie wymagało działania Zamawiającego, Wykonawca powiadomi o tym niezwłocznie Zamawiającego, nie później jednak niż w terminie 3 (słownie: trzy) dni, przedstawiając mu aktualny stan danej sprawy.
3. Dostarczy niezwłocznie Inżynierowi Kontraktu wszelkich wymaganych przez niego informacji i dokumentów dla prawidłowego zaplanowania Robót i sporządzania Raportów, na żądanie Instytucji Wdrażającej.